

# UČITELJSKI T O V A R Š.

## List za šolo in dom.

Izhaja 1. in 15. dan vsakega mesca, in veljá za celo leto 2 gold. 50 kr.,  
za pol leta pa 1 gold. 30 kr.

Tečaj IV.

v Ljubljani 15. julija 1864.

List 14.

### R e d.

**P**reden drevce druge žlahtni,  
Samo žlahtni sad imá;  
Prede tica mladim poje,  
Sama lepo peti zna.  
Kdor kazati pota hoče,  
Sam po njih naj pervi gre;  
Kdor učiti hoče druge,  
Sam naj pervi razumé.

*Jakoslav.*

### Rejna v zgledih. \*)

Kaj more in mora odgoja storiti, koliko ji mora pomagati  
šola in družina, kako se gojí in kako se ne gojí, kako gojí  
Bog, svet, življenje, in kako se človek sam gojí, — tako in  
enako se v živih zgledih ložeje kaže, kakor pa s samimi su-  
himi vodili. Torej naj bi ti le zgledi kaj veljali:

Neki učitelj je bil navajen dveh izrekov, ki ji je vselej  
pravil staršem, ko so mu pripeljali kakega otroka v šolo. Per-  
vič je rekel: „Sam ne morem peljati, vi mi morate pomagati!“  
Drugič: „In če mi pomagate, pa ne smete nazaj vleči, kadar  
jaz naprej vlečem“.

Učeni: „Jutri bo solnce ob petih vzhajalo“.

Kmet: „Ni res; jutri bode pozneje prisijalo“.

Učeni: „Jaz vendar bolje vem, kakor vi; kaj se šopi-  
rite!“

\*) Te mične zglede smo prestavili iz amerikanskega šolskega čas-  
nika „Kath. Schulblatt“, ki ga slavní gosp. Franc Pirc iz Amerike pošiljajo v  
Ljubljano.

**Kmet:** In jaz vem bolje, kakor vi. Ob petih ste vi še v postelji; jaz sem že takrat na polji, in vidim, kako in kedaj pride solnce izza gore“.

**Učeni:** „Mora vzhajati ob petih! Tako je zapisano v moji knjigi!“

**Kmet:** „Ali so naše visoke gore tudi v vaši knjigi? Vi učeni znate dobro pisati!“

Stari učitelj prišedši v šolo, vidi dečka, ki je ravno zapisal na desko: „Učitelj je oslovenski“. Stari učitelj je tisto, vzame kredo, in pristavi k besedi „oslovenski“ še besedo: „gonjač“, ter gre potem mirno k svoji mizi in navadno podučuje. — V neki drugi šoli se je tudi tako zgodilo, kjer pa je bil učitelj bolj občutljiv. Preiskoval je to hudobijo na dolgo in široko, in marsikteri nedolžni učenec je bil kaznovan, pravega hudobneža pa vendar ni zvedil; nazadnje je učitelj od jeze zbolel, in ni mogel nekaj dni v šolo. — Kteri iz med teh dveh učiteljev se je modrejše obnašal?

Oče Egidij Jajz je enkrat nekemu hlapcu dal knjižico za plačilo. Hlapec ni zadovoljen s knjižico, in pravi: „Gospod, dajte mi raji eno desetico!“ Jajz mu pusti knjižico, in mu dá zraven še desetico. Dolgo potem pride hlapec zopet k Jajzu, in ta ga vpraša, če ima še tisto knjižico. „Imam jo še“, pravi hlapec, „in sedaj bi je ne dal za sto desetic“. Desetica, ki ste mi jo dali, je že davno šla po svetu; toda knjižice ne dam od sebe dokler bom živ.

## Praktična slovensko-nemška gramatika.

(Dalje in konec.)

### Popolno pregibanje časovnikov.

Kar se je pred posamesno pri dottičnih vodilih obravnavlo in pootovalo z mnogimi zgledi, je tukaj vkljup zbrano.

Nekdajna nemška slovnica (Sprachlehre) je precej, ko je prišel časovnik na versto, vse od časovnika povedala, kar gre od njega vediti; nove slovnice podajajo in pripovedujejo pa le toliko, kar učenci morejo prebaviti, in poslednjič, ko so se urili z mnogimi zgledi, ponudijo ves nauk ob enem.

Treba je, da si učenci oblike pomagavnih časovnikih po vseh časih in naklonih dobro zapomnijo, sicer je vse njih znanje negotovo, ker toliko vaj vendar ne moremo učencem dati, da

bi se to kar iz samih zgledov zapomnili; nekaj stalnega si morajo pridobiti; potreba jim je, da spoznajo in razločijo pri časovnikih število, osebo, čas, naklon in podobo; zavoljo tega naj se pa teh obrazov nauče iz glave.

Pomagavnih časovnikov ima nemški jezik troje; slovensčina ima le enega „biti“.

„Popolno pregibanje časovnikov“ pozabljujivim in lahkomišljjenim nerado gre v glavo, zato je pa treba spominjati jih vodil, kterih so se bili popred učili. Po versti kmali znajo odblebetati „haben, loben“, ali prašaj jih zmešano, ali prašaj jih, kako se pravi to ali uno po slovenski, bodo pa debelo pogledali misleči: učenik me praša kaj takšnega, kar ni v bukvah. — Primerne vaje bi bile tukaj takošne, kakoršne je dajala prejšnja šola, n. p.: Pregibajte mi časovnik „haben“ v 2. osebi ed. in množ. št. po vseh časih in naklonih i. dr.

### Pravilni časovniki.

Ti se razdeljujejo v šibke in krepke.

Kaj so krepki časovniki? V čim se razločujejo od šibkih? V katerih časih preminjajo samoglasnico, kedaj jo preglasujejo? Te in takšne vprašanje bi bile tukaj na pravem mestu.

Vaja: Pregibajte časovnik „helfen“ v 3. os. ed. in množ. št. v naznanihvem naklonu po vseh časih in v obojem naklonu v djavni podobi, „Kind loben“ pa po vseh časih in v obojem naklonu terpevne podobe!

Otrok pregibaje te in druge časovnike bo prisiljen iskatи po bukvah pravilne oblike, in kadar otrok ljudske šole do tje pride, da si zna potrebnih vodil po bukvah poiskati, je to dobro znamenje, ter smemo upati, da si bo v takih okoliscinah sam pomagal. Le takšni otroci, ki si nikakor ne vedo sami pomagati, ti so siroteji.

M. M.

### Pomenki

#### ◦ *slovenskem pisanjem.*

#### XXVIII.

**U.** Ali ali (wohl, ja wohl) — pravi Dolenec, pa tudi: Bali bali — kaj je vendar to?

**T.** To je, da „Gorenci v nebesa ne pojdejo!“

**U.** Oho! morebiti jih pojde več kakor Dolencev.

14\*

**T.** Morebiti; vendar — tako sem slišal ne deleč od bele Ljubljane, ako bo sodnji dan Gospod po slovenski govoril — javalne?!

**U.** Kaj je že to; tega ne umém.

**T.** Ako poreče sodnji dan Gospod tistim, ki bodo na njegovi desnici, po dolenski: „Balite, blagodarjeni mojega Očeta!“ — se bodo vzdignili tedaj le Dolenci ter pojdejo za njim v nebesa, ker Gorenci ne bodo vedili, kaj če s tem reči!

**U.** Kdo si je pa spet to izmislil?

**T.** Oponašali so to nekdaj Metelkovcem, ki so po njegovih slovnicih spravili v knjigo dolensko „balite balite“ namesti „pridite“. On sam piše na več krajih od te besede p. str. 23, 168 in 153, kjer pravi, da se slovenski *be* (ja wohl, ey wie) vjema s českim in ruskim *ba*, in da temu Dolenc pričika *li* ali *le* v bali, bale; in slednjič (cf. gimnaz. letn. 1864) se bere po njem, da imajo Nemci iz slovenskega besedico *bald* (v alemanskem *bale*) od *bali*, *bale*, to pa od besedice *bi*, ki jo imamo v želivnem naklonu, s sicer navadno pretiko polglasnega *i* v *a* in natiko vezine besedice *li* ali *le*, od tod velivni naklon: *báli* ali *bále*, *bálita*, *bálite*, kakor: *jeli*, *jelita*, *jelite* (gelt, gelten's, sag, saget ja, bejahet es), kjer ima Murko: *jeli*, *je li* (was, ist's so? nicht wahr?) *jeli* da oder *jelita*, *e* (nicht wahr ja? nicht wahr?) — *kaj le*, was nur? itd.

**U.** Kali, ali kali — pravimo popraševanje.

**T.** Iz kaj *li* je *káli*; teže je razdrobiti besedo *javalne*, Potočnik *javolne*, Janežič *javelne* (vermuthlich nicht, schwerlich).

**U.** Kako pa jo razlagajo?

**T.** Večidel iz *ja - ali - ne*, *je - ali - ne*, vendar od kod in čemu *v* vmes? ali je samo zavoljo lepoglasja, da ne zévamo preveč izrekovaje *ja - a* ali *je - alne?* — V hrov. imajo sicer *jali* (oder), *javi* (gerade so, wie); v rus. in stsl. *jav'*, *javé*, v *jav'* t. j. očito, *javno*, *javalne* — očitno, res ali ne (*valetne*, cf. *valere*, sl. *veljati*, nemš. *gelten* itd.)

**U.** *Javalne* rečem, in več povém, kakor ti z vsim svojim razlaganjem!

#### XXIX.

**U.** Zavoljo lepoglasja — in unkrat si pisal za tega voljo; zakaj pa ne pišeš zarad lepoglasja in zarad tega, kar je v novejših pisanjih tolikrat brati?

**T.** Zakaj ne; če ti ni prav, pišem lahko **zavolj**, **zastran**, **zadel**, **za delo**, zbog in zboga, radi in zarad in še **porad** — lepoglasja, in celo **zategavoljo**, **zategadelj** itd!

**U.** Kakor nalasč, tvarine dokaj; popiši in razloži mi te predloge ali razmeri mi one razmernike posamesno, ne pa kar na mernike!

**T.** Za voljo in za tega voljo (um Willen, um willen, volo, velle, laško vogli lat. voluntas) je znano, kakor tudi, da se v pisanji lahko sklene: **zavolj** in na koncu o sme sneti **zavolj** (cf. **dovolj**, zarano, zares; mém, tam itd. namesti mémo, tamo). Prav znano je tudi **stran** ali **zastran** (seitens, cf. **kraj**, **konec**, **del**).

**U.** Kako, da se piše **zadel**, **zadelj** in **za delo**?

**T.** V stsl. ima Miklosič: **delja**, **deł'ma** in **deł'mi** (propter iungitur cum genitivo, cui postponitur); v nsl. se da po tem izpeljevati iz a) **del**, **deliti** (pars, dividere, cf. **stran**, **plat**) in b) **delo** (**opus**) in se vjema z gerškim pa tudi latinskim **ergo** (**ergon**). Da nekteri **lj** (**delj**) pišejo, mislim, da s tem znamnjajo stsl. jerek, ali pa, da se ima **l** glasiti, kar se razvidi tudi iz pisave **delo**.

**U.** Janežič ima str. 182 opombo: Predloga **zavoljo** in **zadelj** (na Koroškem je tu pa tam slišati tudi nesestavljeni **delj** — cf. rus. **dlé**) vzameta ime večkrat na sredo, n. pr. Pomagaj meni za tvoje dobrote **voljo**. Dalm. Za naših preghr delo. Guts. — Za tega delj, za tega voljo itd.

**T.** Prav tako, ker skupej pisati je vendar preokretno, p. **zategadelj**, **zategavoljo**! — Sicer ima Mikl. nsl. za naše dělo propter nos rěs. za naših pregrēhov dělo res. za te- ga děli rěs. croat. dil luč. lit. děl, dělej let. del.

**U.** Kako se pa **zbog** in **zboga** vrvava ali **zboga**?

**T.** **Zbog** in **zboga**, časih **sbog** kakor **sbor**, **sloga**, smisel itd, je navadno le bolj ob hrovaški meji in pri družih južnih Slovenih. Kako bi se razlagalo, ne vém. Ali iz a) **z Bog**, za **Boga** (um Gottes Willen, serb. vid. Mikl.), ali iz b) **zbogati** se (cf. **causa**), ali morebiti celo namesti **z bok** (n. pr. poleg in polek) iz bok v stsl. in nsl. **latus**, **Seite** (cf. **stran**, **zastran**).

**U.** **Zarad** se je mladim pisateljem, ali kakor jih je Metelko rad imenoval, novakom kej priljubilo, da ga vseskozi pisarijo.

**T.** Jaz bi že raji pisal po stsl. radi: tega radi, sego radi, in za sego radi (ob, propter, gratia). V hrov. in serb. sostavljajo in spreminjajo: rad-i, zarad-i, porad-i.

**U.** Kaj le pomeni beseda sama na sebi?

**T.** Derznem si jo razlagati ali iz a) rad, a, o (lubens, gratus), torej lat. *gratia*, ali pa iz b) raditi curam gerere, curare, facere, torej lat. *causa*, ergo, in slov. del., zadel, za delo. Potočnik ima str. 83 celo toraj (radi-tega) folglich; zato darum; zavoljo tega, za tega voljo, desswegen. In kar veljá o razpostavi v gerškem in latinskom (*virtutis ergo, bestiarum causa, hominum gratia*), skorej vse to veljá v slovenskem. In kaj piše Janežič od teh razmernikov?

**U.** Omenjeni samostavn predlogi (lat. *propter, causa* — nemšk. wegen) kažejo vselej vzrok kacega djanja, in so časi vezni v sklepavnih ali posledičnih stavkih (lat. *propterea, quapropter, itaque* — deshalb, deswegen, darum, demzufolge, folglich) ter naznanejo posledek, ki izvira iz prednjega reka, n. pr. Blagor zavoljo pravice preganjanim. Met. — Ogibljimo se prepira zarad malih stvari. Napr. — Bog je zadelj nedolžnih otrok tudi starše rešil nesrečne smerti. Slomš. — — Slaba tovaršija spridi dobro zaderžanje; zato-rej ne zahajaj med slabe tovarše. Slomš. — Skušnave so povsod; torej bodi vedno pazen, da va-nje ne zabredes.

## Pisma dveh slovenskih učiteljev.

Na Pustem polji na sv. Mohorja dan.

*Dragi Svetoslave!*

Večkrat sem že slišal, da že pri starih Rimljanih veljal je pregovor: „*Quem dii odêre paedagogum fecêre*“, t. j.: „Kogar bogovi čertijo, ga za učitelja postavijo“. Vidiš, in Rimljani niso bili kar si bodi možje, kajti njih spise še dandanes prebirajo po učenih šolah, in nekteri jih še bolje čislajo, nego cerkvene učenike, in mislijo, da imajo v njih vire vse učenosti. V tej reči, kar so rekli od učiteljev, so pa tudi pravo zadeli. Res je sicer, kakor si mi pravil v poslednjem listu, da tudi učitelju zraste kosček kruha, toda kako ga mora pa tudi iskati, da si ga vkljup spravi! beračati mora z vrečem na rami od hiše do hiše in večkrat tudi še zraven grenke besede pozirati, da dobí že davno popred terdo zasluženo pesčico žita. Tudi je res da ljudjé, ki potrebujejo učitelja, kolikor toliko spoštujejo, toda le tako dolgo, dokler ga rabijo, potem pa ga z mladino vred

zasmehujejo. Zraven tega pa ima učiteljski stan tudi vedno več pelina kakor medu — sitnosti, kakoršne se nikjer drugej ne nahajajo. Učitelj je tako rekoč obsojen, da mora ves božji dan — in tako dan za dnevom, teden za tednom — brihtati nevedne butice; mora jim zabijati v glavo čerke in jih vaditi potegljejev s čertalom in peresom; jih mora učiti govoriti in šteti in eno in tisto reč sto in stokrat ponavljati; na zadnje pa še vidi, da je skoro ves njegov trud zastonj, da so terde glave vedno terde, in da se jih težko kaj prime. Ravno tako hudo in grenko je učitelju, ko more preširne in razposajene otroke vedno brušiti, da se lepo in redno obnašajo, in da mora vse njih napake prenašati; to je res križ vseh križev. Kedar pridem iz šole, mi še šumi po ušesih, kakor bi bil prišel iz gromečega mlina, in komaj se malo odpočijem, hajd! že zopet bije šolska ura, in vnovič moram na delo. — Moj duh slabí pri takem enomerinem in enakoličnem opravilu, poterpežljivosti mi zmanjkuje, in truden duh slabí tudi telo. — Sosed Žugovec mi je rekel unikrat: „Vendar se morate naveličati dan na dan z otroci vkvarjati; jaz komaj čakam, da se otroci od mene spravijo, kedar sem nejevoljen, dasiravno imam le troje“. Grajsčinski oskerbnik, zeló omikan gospod, mi je že tudi djal: „Smilite se mi, učitelj, da ste se poprijeli toliko težavnega posla; sej ste sposobni še za kak drugi posel; zmirom vendar ne bote podučevali otrok. Kako morete biti zadovoljni in veseli, ko se ven in ven morate ubijati z otroci tako sirovih in nevednih staršev?“ Slišavši take in enake govore, postajam res vedno bolj nezadovoljen, poterpežljivost me zapusča, in potem mi gre desetkrat slabeje od prej; kje pa bi tudi človek jemal toliko poterpežljivosti? Večkrat se zjutraj namenim in pravim: „Danes pa se ne bom jezil; sej mi to nič ne pomaga, poterpel bom, kolikor bo mogoče“. In lej, pa komaj sem pri delu, že pride pes, da me zgrabi, piskerc skipí, in pozabljeni so vsi lepi sklepi. — Kako pa ti ravnaš, dragi moj, da si bolj poterpežljiv? Kaj si misliš, kedar slišiš, da drugi ljudje učitelja milujejo? Povej mi tudi, kaj bi odgovoril omikanim ljudem, kedar bi milovali bore naš učiteljski stan? Prosim, ne mudi se, piši kmali

svojemu

klavernemu  
Tugoslavu.

## Malikoslovje.

*Spisal Fr. Metelko.*

(Dalje.)

Naharvali, popačena slovenska beseda (mende namesti nekervavi). Tacit („Germ.“ 43., H. str. 354) piše: „Apud Naharvalos (Nekervavos?) antiquæ religionis lucus ostenditur. Præsidet sacerdos muliebri ornatu, sed deos interpretatione romana Castorem Pollucemque memorant, ea vis numini, nomen Alcis; nulla simulacra, nullum peregrinæ superstitionis vestigium, ut fratres tamen, ut juvenes venerantur“. Po Vollmer-u („Myth. aller Nationen“ Stuttg. 1836, p. 877) je Alcis, Alces, Altschis le popačena slovenska beseda „Holzy, Holtschy, ki je slovensk malik v podobi dveh bratov izobražen. De je bil to slovensk malik, se tudi iz tega vidi, ker v nemškem malikoslovji („Grimm d. Myth“ p. 39, 204) tega imena ni, in ker Tacit sam pristavi: „interpretatione romana, t. j. če se na rimske prestavi, in „nullum peregrinæ superstitionis vestigium“ kakor bi rekел: le besede so ptuje, drugo nam je vse znano. Lahko je pa misliti, da beseda Alcis kakor tudi Holzi, v pomenu deček ali mladenček, pride od staroslovenske hlak (pl. hlaci) ali hlast, t. j. cœlebs, ledig (hlačba, cœlibatus). Kdor je navajen slovenskih besed pri ptujcih iskati, se ne bo čudil, če najde hlaci v alcis preminjeno. Na Litavskem je bil pa vitez in polbog Alcis po imenu.

Nebe (Nebo, Nabo) obok nad njimi ali podnebje jim je bilo mogočno božestvo; od tod, so si mislili, izvirajo vsi drugi bogovi, kakor blisk in grom.

Negoda, boginja hudega vremena, nesreče, neprijetnega časa.

Nemisi (Nemisa, Nemiza, Nemisia, Nemizia), bog rodovitnosti, z glave mu prezé štirje žarki, ki vetrove pomnijo, na spodnjem truplu mu leži golob z razprostenima perutnicama, ki pravijo, de vihar pomeni.

Nia, Nya (Niam, Ninva, Nijola) podzemeljska boginja.

Nocena, ponočna boginja.

Novo leto (Nov-rok, Navruc, Nevruć) se je pri sta-

rih Slovanih po leti začelo; od tod še zdaj léto velja tudi za poletje (Sommer).

**Oblevačka** ali **Kupačka** je oblikovanje ali kópanje pri nekterih slovésnostih.

**Obr, Obor** pomeni: velikan (*gigas*), po Grimmu od Avar, Avarus.

**Odin**<sup>1)</sup> malik svetlobe na Litavskem.

**Oglas, Ohlas, Ozvena**, t. j. jék (*Echo*); je bil po njih mislih lésni ali gorski duh.

**Pan gospod, Pani gospa**, pomenite velikrat bogove solnca in svetlobe.

**Perun**<sup>2)</sup> (od perù = ferio, quatio) v. **Baram, Piorun** pols. **Perkun, Perkunos, Perkunust, Parom, Peraun, Peron, Prono, Prove, Proven.** Tako različno so imenovali mnogoteri slovenski narodi svojega nar višjega boga, ki so si ga mislili v blisku, zato mu je bil **Svetovit (Svetovid)** pridružen.

Bielowski p. 15, H. str. 258 pravi: „**Peron sive Pie-run vocatus a verbere, ac si diceres: fulminans' tonans eandem, quam apud alias gentes Jupiter, inter Slavos habuit existimationem, et maximus omnium Deastrorum fuisse principio apud illos perhibetur**“.

**Pikal, Pikolo, Pikuljk, Poklus, Pokollo**s. Vse te imena so eno, in pridejo od pekel, ki pomenijo podzemeljskega boga.

**Pilvit**<sup>3)</sup> (*Pilwit*), **Plivnik, Plévník**, bog rodovitnosti, ki stori, de žito plenja, tedaj je **Plivnik** ali **Plévník** namesti **Plénjik**. Pilvit (*Pluto*) je skorej kakor Svetovit sostavljen.

**Pizio** ali **Kaunis** je bil sin boginje Milde (*Lade*).

**Podaga, Pohoda, Pogoda** (*Dogada, Dagoda*) boginja pomladi, jasnega višnjevega neba. Od **Pogode** (H. 274) pravi Dlugosz: „**Habebatur et apud illos pro Deo Temperies, quem sua lingua appellabant Pogoda, quasi bonæ auræ largitor**“.

**Pohivist, Pogvizd, Posvizt, Negoda** (*intemperies*)

1) Odhin, kakor se bere v Šafarik's „Slavische Alterthümer“ I. str. 134—139., je bil mogočen kralj in srečen vojščak.

2) Od Peruna in drugih bogov se bere več v „Slov. Běla“, číslo 27, tečaj III.

3) Pilvit, morebiti namesti Beli Vit, kakor Beli Bog; bile, vile (t. j. bele) pomeni pri nekterih Slovanih duše umerših in pri nas bilje (*Todtenofficium*).

**V** Kievu je bil Pohvist v posebno veliki časti, na Pemskem pa pod imenom Nehoda.

**Poklus in Pokole kar Pikal.**

**Pokuć hišni bog.**

**Poledne, Polednice (Daemon meridianus).**

**Polel, Lela, Lem, Lelum, Lelus v. Lel.**

**Polkan, Rusovski lesni duh, ki ga je pol človeka pol konja.**

**Porevit, Borevit bog zime, tudi pohitve (ropa).**

**Porembog, Potrembog (Potréb - bog) ki pomaga potrebnim, kakor Višnu pri Indjanih.**

**Porenuc, Porenut, bog porodnic, ki je imel pet glav.**  
**H. str. 130:** „Hæc statua quatuor facies repræsentat, quintam pectori insertam habebat, cuius frontem læva, mentum dextra tangebat“ — „Slavi pergebant ad Porenutium, Deum scilicet embryonis et exorabant, ut liberos in utero bene formaret, quam vim ei tribuebant, Slavonice appellatur: Poroniny“. Iz tega se vidi, de so ga od porodnice tako imenovale.

**Poritata, Porilada, Poruata, boginja končanja (od poriti, poruti ali porovati).**

(Dalje sledi.)

### Kratkočasnica.

**V** nekem kraji je bil učitelj tudi srenjski župan. Enkrat pride v tisti kraj viški šolski ogleda, gre k županu, in ga vpraša: „Ali ste zadovoljni s svojim učiteljem?“ Župan in učitelj ob enem odgovori: „Z učiteljem sem popolnoma zadovoljen; toda on ni zadovoljen z menoj, ker mu ne morem po volji iztirjati šolskih dolgov.“

### N O V I C E.

**Iz Djekš.** Naj tudi jaz omenim veseloga šolskega praznika, ki smo ga obhajali na sv. Alojzija dan. Naš preč gosp. fajmošter so ta dan peljali otročice k božji mizi, ter so jih poživili z nebeško jedjo. Otročiči so potem ginaljivo zapeli pesem „Cvetica Marija“. Marsikdo odrasčenih ljudí je imel solzne oči in djal, da on ni bil nikoli tako srečen. Po tem svetem opravili smo šli v šolo, kjer smo otročičem razlagali njih sedanje srečo in jih vnemali, da bi si odslej vedno prizadevali, da bi bili sedaj in pozneje pobožni kristijani in zvesti deržavljeni, ter vneti za Boga, domovino in cesarja. Iz šole gremo veselo popevajo na posestvo Jankotovo, kjer smo otročice lepo pogostovali in se z njimi radovali. Gotovo ne bodo otroci pozabili tega veseloga dneva! — K tej slovesnosti so zraven preč. g. fajmoštra po-

sebno tudi pripomogli Jankotova družina in tergovca g. F. Pokeržnik.  
Hvala!

J. Rupnik, učitelj.

**Od Šentjurja na Ščavnici.** Tukaj, „Tovarš“, na nekaj novic! V naši šoli imamo družbo „Detinstva Jezusovega“, ki šteje sedaj 169 udov. — Naš novoizvoljeni dekan, preč. gosp. Juri Koebek bodo menda še ta mesec tukaj obhajali svojo instalacijo; preč. gosp. Franc Kloboša, tukajšnji začasni župnik, pa pojdejo za župnika k sv. Antonu v Slovenske gorice. — Gosp. Vincenc Filipič, učitelj v Veržeju, je umerl. R. I. P.! — Po nekterih krajih napravljajo tako imenovane šolske veselice (Schulfeste). Prosimo, da bi nam „Tovarš“ nazznani, kaj on misli o takih veselicah!

**Pristavek „Tovaršev“.** Dobro vravnane šolske veselice, če se napravljajo o pravem primerem času, gotovo koristijo šoli. Mladost je podobna nježni cvetici, ki se toliko lepše razvija, kolikor vgodnejše ji je vreme. Šolske veselice se morajo tedaj tako osnovati, da duha zbuja in povzdujujo iz vsakdanjega življenja, in da se vedno ravnajo po nekakem višjem (pobožnem) značaju.

**Iz Zagreba.** Rad bi ti bil, mili moj „Tovarš“, že davno kaj pisal iz našega „Zagreb - grada“, pa koderkoli se ozrem, nič kaj posebno primernega za te ne najdem. Šolske novice in pa sploh, kar se učiteljstva tiče, stojí vse ravno na ničeli Reaumirovega topomera. Socijalnost se časih kaj pomajé, pa berž, ko se le količkaj pomakne, da se kaj novega zgodí, pograbijo koj, žvečijo in prezvekajo že drugi. O takih rečeh pa te tudi gotovo ne bi kaj zanimalo. Ako bi ti kako govorico naznani, ki se širi po Zagrebu, bila bi govorica o razstavi, ki se bo 15. avgusta t. l. začela. Že se vse pripravlja za njo, in upati je, da bode sjajna. Ne le, da se trudi samo šolska mladina, da jo tudi ona razveseli s svojim plodom, ampak tudi tukajšnji učitelji glavne izgledne mestne šole pripravljajo v ta namen pedagoščno-didaktične spise, ktere mislijo v knjigi dati na svetlo z naslovom: „Uspomenica“. Gledé na izverstne glave nekterih zagrebskih in sploh hervaških učiteljev, pričakovati je, da bode ta hvalovredna zbirka v pravem zmislu „spomenica“ na razstavo. Tega primera poprijeli so se tudi učiteljski pripravniki, in več jih je že spisalo obravnavе o raznih predmetih. Postavljena bode tudi na izložbo Klaičeva metoda o hervaškem, nemškem in cirilskem lepopisu i. t. d. — Nedavno je prinesel šolski list „Napredak“ važen nasvet „o učiteljskih seminiščih“, t. j. o zavodu, v katerem bi se mladenci za učiteljski stan izobraževali, ter bi ob enem stanovali s svojimi predstojniki. Da je to prekrasna misel, ki bi k napredovanju učiteljstva veliko pomogla, ne dá se tajiti; ker dve leti ste res nekaj pre malo pripravniku, kteri se hoče dobro pripraviti za pastirja mladosti, posebno takemu, ki se mora, ako hoče živeti, skoro ves božji dan mučiti s težkim privatnim podučevanjem malih otrok. Ako bi torej obveljal ta predlog našega „Napredka“, potem bi Hrvatje zares dobili iz „seminisča“ verstne učitelje, ki bi vedili kerniti mlado kri po pravi poti do potrebne omike. Daj Bog tej prekrasni misli najbolji vspěh! — 22. pr. m. umerl je po dolgi bolezni slavno znani, občestovani g. Jožef Partaš, učitelj

tukajšnjega pripravnštva. Rajnki bil je za svoj imenitni poklic tako zavzet, da je zavoljo nevtrudljive delavnosti na šolskem polju skoro popolnoma ob vid prišel. V 44. letu svoje starosti zapustil je ta svet. Silna množica ljudi, ki se je zbrala k slovesnemu pogrebu, pričala je, kako čisljen in zaslužen mož bil je pokojnik. Bodil mu zemljica lahka! — Predavanja na naši realki končana so že 5. t. m. Šolsko poslopje se marljivo sprenareja in popravlja, da se bode potem moglo verstno predavati v verstnem poslopju. Program obseza kaj zanimljivi spis o hervaškem hitropisu, ki ga je naš rojak g. Franc Magdič izverstno sestavil. Tudi naj povem, da g. Magdič spisuje podučno knjižico o slovenski štenografiji, da tako dá tudi Slovencem priložnost, izobraziti se v tem, tako zeló koristnem predmetu. V višjem učiteljskem pripravnštvu za realke, bila sta, kakor nam omenjeni letnik spričuje, samo dva slušatelja. Res nekaj premalo, ali od konca gre vsaka reč počasi. — H koncu naj še povem, da je ravnonokar iz Albrechtove tiskarnice izšla prav mično natisnjena knjižica, pod naslovom: „Čestitar za mladež“, t. j. vošilnik mladosti, ki ga je deloma sam, deloma pa tudi s pomočjo drugih spisal in vredil tukajšnji učitelj preparandije, gosp. Št. Novotny. Deset tiskanih pol napolnjeno je z raznimi vošilci v vezani in nevezani besedi, med katerimi se tudi nekaj slovenskih nahaja. Želim, da bi Novotnyov „čestitar“ priromal tudi med slovenske domoljube. Cena mu je kaj nizka — velja le 40 kr. — Zdravstvujte!

Lj. T.

**Iz K. pri Kulpi.** Zavoljo neke potrebne naprave pri tukajšnji farni cerkvi se je bilo na povabilo preč. gosp. fajmoštra preteč. mesec zbralo nekaj mož, da bi se posvetovali, kaj in kako. Kakor povsod, tako tudi pri nas, so zraven poštenih mož nekteri bahači, ki, kadar se kaj dela, hočejo vse lepo, drago in imenitno, kendar pa plačujejo, pa se radi odtegujejo. Nekega takega ustneža pri tej prilikai gosp. fajmošter opomnijo, da naj saj skerbi, da bo učitelju redoma plačeval, in lej, to je bil ogenj v strehi! Naenkrat je bil pripravljen, da bi sognal učitelja iz službe, rekoč: „Jaz vem za drugega učitelja“. In res je menda nasvetoval nekega, ki bi bil po njegovi misli dober učitelj, dasiravno je za ta stan toliko sposoben, kakor zajec za boben. — Tako, dragi učitelji, bi se nam tu pa tam godilo, če bi se takim možem dala večja oblast do sole. Po mojih mislih bi takim možem le tisti učitelji vstregli, ki bi jim po dlaki gladili, šolo pa zanemarjali. Boga zahvalimo, da ni tako! Tudi sem že večkrat slišal v neki bližnji vasi, ko so nekteri govorili: „Naš učitelj je že prestar; ga bomo odpravili, in bome dobili drugega“. Taki ljudje mislijo, da se učitelj ložeje odstavi kakor hlapec, ki jim služi. — Taka bi bila tu pa tam svoboda in sreča za učitelja, po kteri nekteri nepremišljeno hrepene. Bog je varuj!

L. A.

**Iz Ribnici.** Naša šola je menda ena naj starejših ljudskih šol na Kranjskem. — Nimamo sicer dokazov pisanih na pergament, tudi ne na papir, še manj kronografskih svedočb vdolbljenih v marmelj, ampak — na deskah. — Ta je pa zopet ribniška — boš rekel dragi mi bravec. — Čudno, skorej smešno je to, pa vender resnično. — Na deskah za velikim altarjem v cerkvi sv. Jurja poleg nekdaj slo-

vitega vitežkega grada na Orteneg-u nam to spričujejo sledeči lastnorocni podpisi in imena nekdajnih ribniških učiteljev:

„Simon Gradischer, Schulmeister Anno 1690.

Jakob Schmitt L. M. in Reifniz Anno 1732.

Bernardus Lozhniker, Ludirektor 1740.

Fran Xav. Repesch „ 1756.“

Še mnogo drugih imen in napisov načerkanih z svinčnikom ali pa vdobljenih z nožkom se vidi za tem oltarjem; med drugimi je tukaj tudi ime rajn. M. Novaka z l. št. 1820., kterege se stari ljudje tukaj radi spominjajo, ter pripovedujejo od lepih pesem, ki jih je ta mož pri božji službi kar med pridigo iz ogovora zdenthal in potem zapel; tudi je tukaj zaznamovan spomin strašnega požara v ribniškem tergu: „Den 18. Juli 1778 ist Reifniz abgebrunen“. Zakaj so se neki ti možje, naši spredniki, Bog jim daj večni mir! tako radi na te deske zapisovali, ker imamo še sedem drugih pedružnic, pa se nikjer taki spomini ne nahajajo? Menda zato, ker ta cerkev stoji na meji treh fará namreč: ribniške, sodražke in Št. Gregorske. Všeč jim je bil gotovo zali oltar, ki je še dandanes čeden in primiren lepo zidani cerkvi, in zdel se jim je dovelj močan njihove imena nositi cele stoletja; ali pa se jim je priložnost ponujala, da so se zapisovali, ker so tukaj za oltarjem, kakor je še sedaj navada, službo opravljali in popevali, kajti ta cerkev nima kora. — Ribniška šola je pa nekdaj bolj slovela, kakor sedaj. Učili so se tukaj dečki iz vseh kranjskih krajev, pa tudi od drugod. To nam svedočijo „Zlate bukve“, naš sedaj naj starejši šolski spomin od leta 1808., ki jih pa še sedaj rabimo. Naj povem tukaj nekaj imen tadašnjih izverstnih učencev:

Vallentschitsch Auton aus Feistriz, Pfarr Dornegg,

Oru Josef aus Skoppu, Pfarr Tomai,

Hren Anton aus Vigaun, Pfarr Zirkniz,

Saiz Johann aus Brood in Kroatien,

Kopriuz Martin aus Billiehgratz,

Warthol Peter aus Laaserbach,

Ivanetizch Martin aus Möttling,

Schretscha Raphael aus Bakra bei Fiume,

Benedik Johann aus Selzah,

Preschern Franz aus Felben, Pfarr Rodain“ (slavni slov. pesnik.)

Da je pa bila tukajšnja šola v starih časih bolj znamenita, kakor sedaj, se ni čuditi, kajti bile so šole na Kranjskem bolj redke od sedaj. Cislali so jo neki tudi zavolj nemšcine, ktera se je učencem na vse viže v glavice vtepala — pa z dobrim vspehom. (Kje si pa ti bila, slovensčina mila?) — Naj ti še povem, dragi bravec, kako se število šolske mladosti tukaj pomnožuje. Leta 1848., ko sem jaz tukaj službo nastopil, je bilo v vseh treh razredih le 57 učencev in učenk, sedaj jih ima vsako leto nad 300 (letos jih je 341) vsakdanjih 8 do 12 let starih in čez dve sto nedeljskih. Imeli bi jih pa še več, pa nam prostora manjka, ker pred 16. leti, ko je bilo naše lepo šolsko poslopje sozidano, so še veljale besede „eingeschult und nicht eingeschult“. Zdaj pa ni več tako. — Da nam res prostora silno pomanjkuje, se iz tega vidi, ker pri vsem tem, da otroke še le pri 8.

letih v šolo kličemo, se mora učitelj I. razreda v eni izbi dan na dan z 161. otroci in učitelj III. razreda s prečast. gosp. dekanom — nevtrudljivim katchetom — v podstrešni sobi, ki meri kakih 8 □ sežnjev vkvarjati in potiti z 69. že odrasčenimi otroci. Bog! Jože Raktelj,  
učenik.

**Iz vipavske doline.** Ljubi „Tovars!“ radi te prebiramo, in željno pričakujemo tvojih listov, ker nam učiteljem vedno kaj svetovaš in nas tolaziš. Tudi nam prinašaš marsiktero novico; ali vendar iz vipavske doline v letošnjem tečaju nismo še kaj slišali. Gotovo je že marsikdo mislil, kako je to, da so vipavski učitelji tako tihi. Vedi, „Tovars“, tudi naše šolsko polje je kolikor toliko nasajeno s terujem. Tudi tukaj otroci ne hodijo povsod redoma v šolo, in tudi zavoljo učiteljske plače bi se lahko kaj potožilo, — toda ker „Tovars“ v 4. l. praviš, da naj bo učitelj poterpežljiv, te vbogam in spoznam, da je poterpežljivost vsakemu človeku, posebno pa učitelju zeló potrebna. Na bodečem našem šolskem polji pa se nam vendar včasi prikaže kaka upljiva cvetica. Cvetica taka je novica, da so 27. in 28. pret. mesca prišli k nam preč. gospod prošt in šolski svetovavec dr. Jarc, in so bili v vseh šolah naše dekanije.

A. B.

**Iz Dolenskega.** Predragi bratci in sobratje, dovolite mi, da še nekaj dostavim k pismom, ki si jih Tugoslav in Svetoslav v „Tovarsu“ dopisujeta! Ravno pred dvemi leti smo se pri našem učiteljskem zboru pogovarjali, kako si more učitelj svoje piče dohodke zboljšati. Kramljali smo o tej reči nekako tako le: Že mladi učitelj si ne sme v svoji pervi službi preveč upati in si zlatih gorá obetati; njegov namen ne sme biti samo denar in časno premoženje. — Pred vsem naj on skerbí, da marljivo opravlja svojo službo, in vse drugo mu bo priverženo. Prava zadovoljnost naj bo učiteljeva prijatljica. Vsak učitelj, posebno ki ima slabe in piče dohodke, naj bi zapisal v svoj dnevnik: „Vživaj zmerno, kar ti je Bog odločil, in česar zeló ne potrebuješ, si ne napravljam!“ Posebno naj učitelj studi baharijo; bahači so vsem razumnim ljudem zeló zoperni. Napuh, ošabnost, prevzetnost storé, da je človek nezadovoljen, spodkopujejo pravo srečo, in pripeljejo človeka v nadloge in neprilike. Naj se tedaj vsak učitelj skerbu varuje takih in enakih napak! — Pri učitelju, ako hoče svoje piče dohodke pomnožiti, naj veljá zlato pravilo, ki pravi: „Pridobi si; pridobljeno pa varuj in dobro obračaj!“ Res, ako učitelj svoje svete dolžnosti zvesto in na tanko spolnuje, mu ne ostaja dovolj časa, da bi se pečal z drugimi rečmi in si z njimi množil svoje dohodke. Vendar so pa opravila, ki jih učitelj v prostih urah sme opravljati. Tako je n. p. posebno podučevanje učencev, podučevanje v petji in glasoviru. Dovoljeno je tudi učitelju, da kaj za srenjo spisuje ali risa. Vse take in enake opravila koristijo učiteljem. Posebno dober pripomoček k učiteljevim dohodkom je sadjoreja, čebelarstvo in sviloreja. Zveden učitelj si tedaj tudi o tej zadevi pomaga. Učitelj naj tudi v svojem pohištvu postavi meje, ker mora vediti, da ne sme biti „zu nobel“. — Ravno tako naj se učitelj tudi po svojem stanu primerno oblači, in naj se varuje potrate. Učitelj mora biti v vseh okoliscinah vedno pravi zgled ponižnosti. Učitelj s pičlo plačo naj

si tudi pri hrani marsikaj odreče. Ako se človek pri slabih dohodkih prerad ozira po boljših jedilih in gosposkih pijačah, zabrede kmali v nepotrebne dolgove, ki ga potem dostikrat celo življenje tarejo in stiskajo. — On naj se tudi varuje „vor noblen Gesellschaften und Unterhaltungen“; zakaj pri takih okoliscinah človek ne more biti brez de narja. Njegova družba naj bodo naj večkrat podučljive knjige, časopisi in glasovir. Keršansko prtergovanje in zatajevanje samega sebe pridobi učiteljevemu premoženju blagoslov božji, in mu ga pomnoži, ter obvaruje učitelja pred veliko nadlogami. Na dalje tudi dobra, zvedena in varčna gospodinja veliko pripomore učitelju, da ložeje shaja; toda učiteljeva žena mora biti bogoljubna, pobožna, mirna, tiha, krotka, poterpežljiva, in v vseh rečeh modra in previdna. Dobra in pridna ženica učitelju veliko pripomore in tudi prisluzi pri gospodinjstvu. Blagor učitelju, ako ima tako gospodinjo! Se vé, ako ima kaka žena vse svoje opravila le pred zerkalom, in če si vedno zmišljuje in moža naganja, da bi ji kupoval novo obleko, ne more se dobro gospodariti. — Marljivost, delavnost, varčnost, zadovoljnost in pa pametno in modro gospodarstvo more še tako piše in slabe dohodke učiteljeve zboljšati in jim tudi pridobiti božji blagoslov.

*M. Dobrépoljski.*

**Iz Radolice.** 7. t. m. smo imeli tukaj učiteljski zbor. Pri tem posvetovanji so bili pričujoči 3 duhovni gospodje in 15 učiteljev; 6 učiteljev pa ni bilo zraven, in sicer iz Gorjan, Lesec, Rateč, Kranjske gore, Jesenic in iz Ljubnega. Odgovarjali smo znane vprašanja. Pervi odgovor je bil zeló enak odgovorom, ki jih je že „Tovarš“ obdeloval. Drugi odgovor pa je terdil, da tristavke ni treba učiti. K tretjemu odgovoru so preč. gosp. dekan in drugi duhovni gospodje še pristavili, da za pobožno šolsko izobraževanje je posebno treba učiteljevega lepega zgleda i. t. d. Odgovarjalo se je večidel po nemški.

*J. C.*

**Iz Ljubljane.** Konec tega mesca bodo vse ljubljanske šole dokončale šolsko leto. V mestni glavni šoli bo šolsko spraševanje 24., 28. in 29. t. m.

— Zopet je prišlo na svitlo nekaj lepih napevov rajn. mojstra Riharja, in sicer: „Tantum ergo“ št. 9, 10, 11, 12, 13, iz med katerih ste štev. 9. v C - moll in 11. v A - dur zeló izverstne, — in dve poli pesem pri sv. obhajilu, ki bodo vsem slov. pevcem in orglavcem gotovo prav dobro služile.

— Za šolske darila se že tiska III. zvezek „Dareka“, ki bode kmali na svitlu.

### Premembe v učiteljskem stanu in razpis službe.

Za terdno sta postavljena g. g. Janez Kogej, učitelj v Krašnji in Martin Krek, učitelj v Smledniku. — G. Pavl Fajfar, učitelj v Smartnem pri Kranji, je umerl; — ta služba je tedaj z razpisom preč. ljubljanskega knezošk. konzistorija 6. t. m. s št. 779/<sub>112</sub> z 196 gold. 30 kr. av. velj. letne plače razpisana. Prošnje naj se ravnajo do milostljivega kneza in škofa v Ljubljani in, naj se oddajajo do 16. avgusta t. l.

## Darovi za Riharjev spominek.

Blagorodni gospod A. Z. 10 gold., — gospod Pavl Zor è, učitelj na Berdu, 1 gold.

## Sv. Maša.

*Andantino.*

Post. A. Kunšič.

Pred Bo - gom po - klek - ni - mo, Po - vzdig - ni - mo ser -  
 ce, Vne - be - sa zdaj po - šli - mo Vse mi - sli in že -  
 ljé. Ta dar pre - sve - te ma - še Sprej - mi od nas o  
 Bog! Naj zbrisë gre - he na - še, Naj var - je nas na-dlog!